

18^{9}



IONTERI8AIENSTAK8A

NE

KARI8IIOSTON TEIEASONTHA,

KAHNA8AKEHA.



TIOHTIAKI,

TEHORISTORARAKON LOUIS PERRAULT.

1844.

Nous, Soussigné Evêque de Montréal, avons approuvé, et approuvons par les présentes, LES PRIÈRES CHRÉTIENNES, LE PETIT CATÉCHISME ET L'ABRÉGÉ DES VÉRITÉS DE LA RELIGION en langue Iroquoise, après Nous être assuré, par l'examen qui en a été fait par Mr. J. B. Roupe, ancien Missionnaire de St. Régis et du Lac des deux Montagnes, Mr. Joseph Marcoux, Missionnaire du Sault St. Louis, Mr. Nicolas Dufresne, Missionnaire des Iroquois au Lac des deux Montagnes, Mr. Léonard, l'un des Pères Oblats, ancien Missionnaire du dit Lac des deux Montagnes, et Mr. François Marcoux, Missionnaire de St. Régis, que cet ouvrage était en tout conforme à la doctrine de la Ste. Eglise Romaine. Voulons qu'à l'avenir le dit Catéchisme soit le seul qu'il soit permis d'enseigner dans les Missions susdites du Sault St. Louis, du Lac des deux Montagnes, et de St. Jean François Régis.

Donné à Montréal, le douze Septembre Mille-huit-cent-quarante-trois.

† IG. EV. DE MONTRÉAL.



IONTERI8AIENSTAK8A

NE KARI8IIOSTON TEIEIASONTHA.

I. TEIEIASONTHA.

Sari8iioston ken?

8akeri8iioston, rakitenron ne Ra8enniio.

Onka iakori8iioston iontatiats?

Ne iakotenek8aheston, ak8ekon iontontats tsini ha8ennoten Iesos.

Nahoten akotenietentsera niakori8iioston?

Tsi teieiasontha.

To tetsiasonten.

† Rasennakon Roniha, nok Roienha, nok Rotkon roiatatokenti; ethonaia8en.

Katke nataieiasonten?

Tsinaehie, tsi nakota8e, tsi naonterennaien, tsinateiontskahonne, tsinaek8entane, nok oni ne 8atiakotonharenron othenon aiakonikonhrotako notkon.

Oh niia8ens natieiasonten?

Ok sa ok onteko Notkonseraksen; senha 8asakonon8ene ne Ra8enniio, 8asakoianerenste oni.

II. TSINIHAIATOTEN NE NIIO.

Onka ionk8aiatison?

Niio sonk8aiatison.

Nahoten ra8eron tsi sonk8aiatison?

Ra8eron: aionkienterihake, aionkenon8ehake, aionke8ennarak8ake oni oni tsinen8e eniakonnheke, nok nentiakori8aieriton eniontsennonni karonhiake tsi neniontonnhokten.

Toni haiatoten ne Niio?

Ronikonhroskon, iah othenon tetiotokte tsini haiatoten; roronhison, raon8entsison; ak8ekon oni raonhatsi8a ra8enniio tsi tionnhe.

Nahoten aori8a tsi ionton: ronikonhroskon?

Ne aori8a tsi iatehaiatonte; iahtehaiataieronni; iah kati taonton ahon8aken non8entsiake iiens.

Kanihenteron ne Niio?

Okti8ak8ekon renteron; karonhiake, on8entsiake, on8entsiakon oni.

Ohnihatierha karonhiake?

Sakotsennonniatennis ne tieteron.

Ohnihatierha non8entsiake?

Ori8ak8ekon ratsteristha.

Ohnihatierha non8entsiakon?

Sakohre8atha notkonseraksens; etho oni sakoiatonties nonk8e iakori8anerahakskon.

III. ASENSERATOKENTI.

Totasa8e ken ne Niio tsi ronnhe?

Iahten; ok sironnhe, tiotkon oni enhronnheke.

Tonihati ne Niio?

Saiatat ok, iah taonton tohka nahatihake.

Tonihati raonhakon ne Niio?

Asen; Roniha, Roienha nok Rotkon roiatatokenti.

Niio Ken ne Roniha?

Niio ne Roniha; Niio ne Roienha; Niio oni ne Rotkon roiatatokenti.

Asen katiken nihati ne Niio?

Iahten; ne ok ne asen natehaiasere; saiatat ki ok tiotkon ne Niio Ra8enniio tsi tionnhe.

Onka kako8anen nasennihati?

Ok satehonnas, aseken skanikonhrat, ska8enni-ioserat oni tsi asennihati.

Ak8ekon ken tehakanere ne Niio?

Ak8ekon tehakanere, aseken okti8ak8ekon ten-teron; tehakanere oni tsini iakonikonhra8ens ak8e-kon nonk8e.

IV. ONK8E ROTATONNI.

Kanikaien nasen nihati onk8e rotonhon?

Nene Roienha, Iesos Kristos sonk8a8enniio ron-8aiats.

Onka ron8ate8eton Iesos Kristos?

On8ari ioiatatokenti iate kanak8aienteri.

Oh ni ia8enhon tsi iote8eton Non8ari, iah se te kanak8aienterihne?

Raonha ne Rotkon roiatatokenti roson Iesos raie-ronke nok raotonnhetston On8ari kaiatakon.

Nahoten ra8eron Niio Roienha tsi onk8e roton-hon?

Ra8eron; aonsakenerensi nonk8e iakonask8a-ientak8e notkonseraksen; ra8eron oni: aonsakeri8ah-tonte ne kari8aneren; aonsakeskontako nonk8e on-8entsiakon taiakotonnhakarihon.

Tokenske katiken aiakotkaronnihon nonk8e, niah onk8e tahotonhon Niio Roienha?

Tokenske ak8ekon nonk8e aiakotetsiraton non8entsiakon.

Toni 8enniseroten rotonni Niio Roienha?

Ne non8a kon8aiats *Sahatonni* ra8ennisera.

Ohni hoieren non8entsiake siresk8e?

Sakorionnienni nonk8e tsi naieiere naiakoiatatokentonhake, sakoseronnienni oni ioianerenstak8a nakotonnhetston: sakoronhiakense, saka8enheiase oni.

V. SESAKOSKONTAK8EN.

Ra8enheion katiken Niio Roienha onk8e rotonhon?

Ra8enheion tekaiasontne; ne ra8enheiaton tsini sakonon8ehon nonk8e: ra8eron: ii akiheie, akaonha aiakonnheke nonk8e nok aiakoientake aiontsennonni karonhiake tsinen8e.

Toni 8enniseroten ra8enheion?

Ne non8a kon8aiats *Ron8aiatanentaktonne* ra8ennisera.

Toni 8enniseroten sotonnheton?

Ne non8a kon8aiats *Sonsahatonnhete* ra8ennisera.

Toni 8enniseroten karonhiake iesha8enonton?

Ne non8a kon8aiats: *Iesos karonhiake sonsarete* ra8ennisera.

Toni 8enniscroten tonnhaon ne Rotkon roiatatokenti?

Ne non8a kon8aiats *Rotkon roiatatokenti* ra8ennisera.

Ka tenteron non8a ne Iesos?

Niio tsini haiatoten, okti8ak8ekon tenteron; nok Onk8e tsini haiatoten, karonhiake Okaristiakon oni renteron.

—

VI. KENHEION.

Ak8ekon ken ente8enheie?

Ak8ekon ente8enheie, katke ki ok, raonha entennonton ne Ra8enniio.

To nenioiata8en ne te8aieronke kenha?

Okenrokon enkon8aiatata.

Iaten8atkonten ken nokenrokon?

Iahten; tsi nense8aton8entsiarisi ense8atonnhete.

Enkenheie ken non8atonnhetston?

Iah ne non8enton takenheie.

Oh kati nenioiata8en nonen tenkiatekhasi ne te8aieronke kenha?

Raonha ne Ra8enniio ok sa ok tenhaiatorete tsini iori8aien ne kari8iio kari8aksen oni.

Ka kati niienhen8e nonk8atonnhetston nonen tenhaiatoretak8enton ne Ra8enniio?

Tokat karonhiake, tokat on8entsiakon tokat oni tsi tetieseronniatha ka8enniio ki tsineniakotateri8atsenriase.

—

VII. NONEN IAKA8ENHEION.

Onka ok sa ok karonhiake eniente neniaiheie?

Ne niah non8enton teiakori8aneren; ne oni niakori8anerenhenne, nok tsiakotatre8aton, ak8a oni tetsiakori8aserak8en, sekon on8entsiake siiensk8e.

Nahoten iontsennonniatak8a ne karonhiake?

Ne iontsennonniatak8a tsi ron8akens ne Ra8enniio ron8anon8es oni iatekakonte.

Onka on8entsiakon eniente?

Ne niakori8anerahakskon ron8a8ennontion ne Ra8enniio, nok iahtetsiakotre8aton sekon on8entsiake tsi iensk8e.

Nahoten teiontonnhakariatha niakori8anerahakskon non8entsiakon?

Ne teiontonnhakariatha 1. iakonikonhranon8akta tsi iakori8aneren, iahten tsi tense8aterisionhe; 2. teiontonnhakariatha ne tsi ieiatak8ekon 8ahontetsirate otsirake iate8as8as; 3. teiontonnhakariatha ne tsi iatekakonte teiakotekhasion ne Ra8enniio, iah non8enton tiiahon8aken, tiotkon tenhnon ensakos8enseke.

To nen8e teniontonnhakariaseke non8entsiakon?

Tsinen8e enhronnheke ne Ra8enniio; iah kati non8enton tataontaieiakenne, aseken iah non8enton tiiahatonnhokten.

Onka tsi tetieseronniatha eniente?

Ne Niakori8iioston kenha, arekho ak8ekon tatetsiakori8aserak8en tsini iakori8aneren sekon on8entsiake siiensk8e.

Nahoten ieronhiakentha tsi iakotiaktani tsi tetieseronniatha?

Ne ieronhiakentha tsi iahtehon8akens ne Ra8en-

niio, tiotkon ron8aiatisaks tsini hon8anon8es; ne oni ieronhiakentha tsi 8ahontetsirate; katkeha sane entsiontiatontako, karonhiake eniente.

VIII. KARI8ANEREN.

Nahoten ne kari8aneren?

Kari8aneren kon8aiats, tsi ron8a8ennonties ne Ra8enniio, nok tsi konkakennonties ne Kentiohk8atokenti.

Toniori8ake tateiori8ate ne kari8aneren?

Teiori8ake: enskat *kari8anerahakserakaion* nok enskat *kari8anerahakserase.*

Nahoten ne kari8anerahakserakaion?

Ne kari8anererahakserakaion kon8aiats, ne raotiri8anerakaksera tonatierenton nonk8e; te8ak8ekon tionkiri8anerahakserarhon sete8ennakerate.

Nahoten ne kari8anerahakserase?

Ne kari8anerahakserase kon8aiats, nok ii ne tionk8e te8atsenries, ii te8atateri8anerahakserarhos, nonen ionk8anikonhroton non8entsiake.

Toni iotitiohk8ake ne kari8anerahakserase?

Teiotitiohk8ake: enskat *iori8atsanit* nok enskat *kenniiori8asha.*

Nahoten ne iori8atsanit?

Iori8atsanit kon8aiats, ne ak8a ioiataksatha nonk8atonnhetston, skarisions ioianerenstak8a, ionk8annhotons karonhiake, nok ionk8anaktaiennis non8entsiakon.

Nahoten ne kenniiori8asaasonha?

Kenniiori8asaasonha kon8aiats, nok eken

iotsiiohtonnis nonk8atonnhetston, kentaksata oni ioianerenstak8a, iah sane ak8a teskarisions.

IX. KONTIRI8ANERAHAKSERAK8ENIIOS.

Toni ori8ake ne kontiri8anerahakserak8enniios?

Tiatak niiori8ake: kanaiesera, kanionsera, kanak8aiesatsera, kanosasera, iakaores, kanak8ensera, nok iakentorha.

Nahoten ne kanaiesera?

Kanaiesera kon8aiats, ne sotsi iontatkonnienstha nakaonha, nok iontatkenhronnis nakoren, iienhre ii senha 8akiatanehrak8at.

Nahoten ne kanionsera?

Kanionsera kon8aiats, ne sotsi iakonikonhranentakon ne kaientaon non8entsiake.

Nahoten ne kanak8aiesatsera?

Kanak8aiesatsera kon8aiats, ne iontsteristha ioteri8atehat sonha.

Nahoten ne kanosasera?

Kanosasera kon8aiats, ne iakotatenikonhrotak8en nakoren 8aontsennonni.

Nahoten ne iakaores?

Iakaores kon8aiats niateionterientarha tsi teiontskahons nok tsi iehnekirha.

Nahoten ne kanak8ensera?

Kanak8ensera kon8aiats, ne sotsi ontorianeron nakonikonhra, iakonnhas aiontats8en.

Nahoten ne iakentorha?

Iakentorha kon8aiats, ne iakoterihonkohtennis

kari8iiostonke, nok oni ne ionnikonhrokta kaiotensera sonha non8entsiake.

Oh nahoten ne iontateri8anerahaktennis ?

Iontateri8anerahaktennis kon8aiats, nene tokat ie8ennake, tokat ie8eiennake, akoren 8aontatenikonhrenha8ite kari8aksenke, ia8et iaontatreke noneshon.

—

X. ASEN NIKONTIRI8AK8ENIIOS RA8ENNIIOKE.

To niiori8ake ne kontiri8ak8eniios ra8enniioke ?

Asen niiori8ake, iakori8iiostakon, iakorharekon, nok Ron8anon8esta niio.

Nahoten ne iakori8iiostakon ?

Iakori8iiostakon kon8aiats, tsi sako8is ne ra8enniio naontaiaka8ehtakon tsinikon sakoriotasienni nonk8e, ne ionk8arionniennis kentiohk8atokenti.

Kanontkaien ne kontiri8ak8eniioson ne kentiok8atokenti ionk8arionniennis ?

Ethonon ieioteroron tsi ierihokta *Te8akehtakon niio roniha* &c, ne ronaterennaientakserison iesos ratik8ekonne, sathonreni non8entsiak8ekon.

Serihokten iakori8iiostakon ?

Se8enniio te8akehtak8en ak8a ori8iio tsinikon ionk8arionniennis ne kentiok8atokenti, aseken ise tisa8enninekenhon niahtaonton asenno8ente.

Nahoten ne iakorharekon ?

Iakorharekon kon8aiats, tsi sako8is ne ra8enniio nak8ah aiakorhareke tsini sakorharatstenni nasakoiena8ase ne karonniake aiontsennonni.

Sokten ne iakorharekon ?

Se8enniio ak8ah 8akerhare nenskiena8ase tsina-

kiere ne karonhiake akatsennonni; ne enskitenrate tsini sonk8atsennonniatenni iesos sonk8a8enniio, aseken ethoni sk8arharatstenni.

Nahoten ne Ron8anon8esta niio?

Ne ron8anon8esta niio kon8aiats, tsi sako8is ne ra8enniio ne raonhaa ahon8anon8ehake tsini hoianere nok ne raonha raori8ake aiontatenon8ehake ne sateiakonk8e tsi nakaonha niiontatenon8es.

Sokten ne Ron8anon8esta niio?

Se8enniio sonhatsi8a konnon8es akenikonhrak8ekon, aseken iahtiiaiehe8e tsini saianere; nok ise sari8ake khenon8es ak8ekon nonk8e tsi nii nikatatenon8es.

—

XI. ATERENNAIEN.

Nahoten kak8enies asonk8entenre ne Ra8enniio?

Tsi ionterennaiens.

Nahoten ne ionterennaiens?

Ionterennaiens kon8aiats, Ra8enniioke iontennikonhrenha8itha nahon8ennitentase.

Rathontats ken ne Ra8enniio tsi ionterennaiens?

Rathontats ne iakonitenton, niiatekon sakotenre.

Katke niioteri8ison naionterennaien?

Arahonne tsi nahontketsko, tsi nakota8e nok tikate ne 8atiakotieronnionse othenon non8entsiake.

Ohneniakoiata8en niate ionterennaiens?

Eniakoteri8ahtonse tsi iakori8iiosten, nok en8atatenask8aienhase notkonseraksen tsi iakonnhe.

Raonhaa ken ron8ennitentase ne Ra8enniio tsi ionterennaiens?

Iahten : ranon8es oni nakon8ennitentase Non8ari, ahon8ennennitentase oni Eronhiakehronon nok Nakoiatatokentison, naionki8ennakaratate tsi te8aterennaiens.

Kanikaien ne kontiiatak8eniios ionterennaientak8a?

Ne 1. *Tak8aienha* ne Iesos roterennaientakserison; 2. *On8ari tekonnoronk8anion,* ne raoti8enna ne Raronhiakehronon nok Narisa8et oiatatokenti.

Onka ioson noia sonha ionterennaientak8a?

Nene Kentiohk8atokenti nok Nakoiatatokentison.

—

XII. ORI8ATOKENTIKO8A.

Toni karihoten nori8atokentiko8a?

Ori8atokentiko8a kon8aiats ne nak8ah raonha Iesos rori8ison naiakoiatatokentiste nonk8e.

Nahoten kanoronstakon Nori8atokentiko8a?

Ne kanoronstakon Nori8atokentiko8a, tsi etho roien Iesos tsinikon sonk8atsennonniatenni sasonk8aronhiakense sasonk8enheiase oni.

Toni ori8ake Nori8atokentiko8a?

Tsiatak niiori8ake; Iontatenek8ahestha, Iontatkentsiokhas, Okaristia, Se8atateronk8enni, Iontatiatokhas teiakokonhentons, Iontaterihontak8a naiehasen nok Te8ateranekenseratokenti.

Toni karihoten Iontatenek8ahestha?

Iontatenek8ahestha kon8aiats, Ori8atokentiko8a ne skarake8atha kari8anerahakserakaion, kari8anerahakserase oni aiakori8aientake; ionk8anisera8is ne

Ra8enniio, nok ionk8anistensera8is Iesos raotiohk8atokenti.

Toni karihoten Iontatkentsiokhas?

Iontatkentsiokhas kon8aiats, Ori8atokentiko8a ne ionk8aiata8is Niio Rotkon roiatatokenti, sonk8aianerenstha tsi sonk8atiennis, sonk8anikonhrahnirats oni ne kari8iioston aete8enheiate.

Toni karihoten Okaristia?

Okaristia kon8aiats, Ori8atokentiko8a, ne roiatasetak8enhaties rahonha Iesos sonk8a8enniio, ak8a tsini haiatoten karonhiake, iken ne raieronke, raonek8ensa, raotonnhetston ak8ekon oni ne raoniosera, etho ionatasetak8enhatie tsi kaieronni kanatarok kenha, otsitsia kenha oni.

Toni karihoten Ohaseratokenti?

Ohaseratokenti kon8aiats, tsi rahasens rori8aiennis ne Ra8enniio Iesos raieronke nok raonek8ensa.

Toni karihoten Se8atateronk8enni?

Se8atateronk8enni kon8aiats Ori8atokentiko8a ne skarake8atha tsini iakori8aneren tsinahe tiakotenek8aheston.

Toni karihoten Iontatiatokhas teiakokonhentons?

Iontatiatokhas teiakokonhentons kon8aiats, Ori8atokentiko8a ne tsiotsientha tsi teiokonhentons onk8atonnhetston; arens oni tsiotsientha nieronke naonsaionton tsi iakonon8aktani.

Toni karihoten Iontaterihontak8a ne ratihasens?

Iontaterihontak8a ne ratihasens kon8aiats Ori8atokentiko8a ne Iesos ron8ari8a8ase ori8atokentisonha, nok rotiiena8ase oni ahotiri8aieritonhatie tsini honaterihonte non8entsiake.

Toni karihoten Te8ateranekenseratokenti ?
Te8ateranekenseratokenti kon8aiats Ori8atokentiko8a, ne iatekakonte teiakorahnekens, ia8et tsionk8etat akenhake ne teionk8etake, nok iakoiena8ase oni kari8iiostonke aiontatehiaron ontatienha enkenhake.

XIII. IONKIATENIENTENSE.

To naieiere ne karonhiake aiontsennonni ?
Ahon8a8ennaieritseke ne Ra8enniio, akon8a8ennaieritseke oni ne Kentiohk8atokenti.
Toni ha8ennake ne Niio Ra8enniio tsi tionnhe ?
Oieri : *Saiatat ok Niio hetse8enniiostak, etc.*
Nahoten kon8aiats Iesos raotiohk8atokenti ?
Iesos raotiohk8atokenti kon8aiats ne raonha rotiohk8ison, akotiohk8ak8ekon Iakori8iioston teieiasontha, sakotsteristha Ari8a8akonko8a ne ron8ako8anen Ratiri8a8akonson ron8aiena8asehaties.
Iah ken taonton karonhiake aiontsennonni niahteieiatare ne Iesos rotiohk8ison ?
Iah taonton, aseken ne ok ne raonha rotiohk8ison ratak8enniahienni ne raoianerensera.
Toni ka8ennake ne Kentiohk8atokenti ?
Tsiatak : *Tsiatarak Ohaseratokentonke, etc.*

XIV. IOIANERENSTAK8A.

Nahoten ne Ioianerenstak8a kon8aiats ?
Ne *Ioianerenstak8a* kon8aiats, tsi sakotenre ne Ra8enniio, sako8is naiakoianereke non8entsiake, naiontsennonni nohnaken karonhiake.

Nahoten sonk8entenratha ne Ra8enniio?

Ak8ekon ne sonk8entenratha tsi sonk8aronhiakense nok sonk8enheiase Iesos.

Oh niiot tsi sonk8entenre ne ioianerenstak8a?

Arens sonk8anikonhrataas tsi te8aterennaiens; nok ne senha kontiha8anions nioianerenstak8aokon nori8atokentiko8a kon8aiats.

Iah katiken taonton nok akaonha aienrheke aontakeri8aierite?

*Iah non8enton tiiaonton, niahtasakoiena8asere ne Ra8enniio.

Oh neniakoiata8en ne ionteraiatak8a tsi tesakos8atetennis ne Ra8enniio?

Asatakon eniakonnheke, nok kari8anerahaksera-kon eniontonnhokten.

SE8ATATERONK8ENNI.

Toni karihoten Se8atateronk8enni?

Se8atateronk8enni kon8aiats, Ori8atokentiko8a ne skarake8atha tsini iakori8aneren tsinahe tiakotenek8aheston.

Ak8ekon ken skarake8atha nok oni ne iori8atsanitenions?

Ak8ekon skarake8atha, ka8enniio aieri8aierite ori8ak8ekon tsini hotenienten ne Ra8enniio.

To kati niiori8ake aieri8aierite naonsonterake8e?

8isk niiori8ake: 1° aieri8isake tsinikon iakori8aien niotaksen; 2° aonsaiontonnhakanonni; 3° aionterien-

tasa ; 4° ahon8arihoktase Iesos rori8a8ase tsinikon iakehiare ; 5° taonsaieri8aserako.

§ 1. AIERI8ISAKE.

To naieiere naieri8isake?

Aiontiatarako tsi ionk8ehne, ahon8ennitentase ne Ra8enniio, aiairon ; "Se8enniio tsi konnhe ise sateri-" entare tsini 8akerikaneren, aseken iah othenon te-" sanekherens ; takitenr kati aonsakehiarane tsinikon " konnikonhraksaton, aontiesenhake taonsakeri8a-" serako tsi sekon skennen ikes non8entsiake, tosa " askre8ate non8entsiakon tsi nenkatonnhokten."

To non8a naieiere?

Onen tenhnon non8a aonsaiontatehiahrak8en tsini ionnontonnionk8a, tsini iontatiatha nok tsini iontieranions kanonskon, atste, ononsaiokentike nok oni ka ok non8e itiens.

§ 2. AONSAIONTONNHAKANONNI.

Oh naieiere nonen saeri8atsenri tsi iakori8aneren?

Aonsaiontatre8ate nakonikonhrakon, ak8a aonsaieri8as8enseke tsini iakori8aneren.

Toni karihoten aonsaiontatre8ate?

Aonsaiontatre8ate kon8aiats, ak8a aonsaieri8as8enseke tsi iakori8aneren, nok aionterientasahaseke oni iah taonsaieri8anerake nohnaken.

Aonton ken nakaonhatsi8a aonsaieri8as8enseke tsi iakori8aneren?

Iah taonton, tsi ok ahon8aneken ne Ra8enniio asakonikonhrataa naieri8as8en tsi iakori8aneren ; nok

oni taieiatorete nakaonha tsini iori8ake ieri8as8atha ne kari8aneren.

Eso ken iori8ake ieri8as8atha ne kari8aneren?

Eso iori8ake: 1. Taieiatorete, aonhaa tsini iori8atsanit ne kari8aneren, aseken ioiataksatha nonk8atonnhetston, tsiniiot notkenseri kentaksatha ne te8aieronke kenha tsi 8ete8enheie.

2. Taieiatorete tsina teiotenonhianiton ensakohre8ate ne Ra8enniio non8entsiakon, enskat ok oni aiakori8anerenhake.

3. Taieiatorete tsini iakokaronnis ne kari8aneren, iken tsaeri8anerake tiakotkaronniaton ioianerenstak8a nakotonnhetston, iah oni tetsion8esen nakonikonhrakon, ak8ekon oni iahte tsiakonaktaien ne karonhiake.

4. Taieiatorete aonhaa ne kari8aneren roiatanentaktakon Iesos sonk8a8enniio tekaiasonteke, ne ra8enheiaton sasonk8enheiase.

5. Taieiatorete tsini iori8atsanit ron8anikonhraksatha ne Ra8enniio, raonhatsi8a tsini haiatanoron, tsini honikonhriio, tsini hotanitenraskon, ak8a iah othenon tetiotokte tsini haiatoten.

Nahoten ietokatha tokenske tsieri8as8ens tsi iakori8aneren?

Ne ietokatha, 1. tsini iosatste iakonikonhranon8aks, tikenha tsi iakoterientare aiakonikonhranon8akseke nothenon aiakotkaronniaton nak8ah ienoronk8a. 2. Ne oni ietokatha tsi 8ahon8ari8aienhase sesakoronk8enni tsineniakoiata8en, tsinensakoierase. 3. Ne oni ietokatha tsini iontsteniarons taonsaieri8aserako.

§ 3. AIONTERIENTASA.

Iah ken taonsonterake8e tsi iakori8aneren iate iakoterientason?

Iah enskatha taonsonterake8e; okeken senha ron8anikonhraksatha ne Ra8enniio, ne ron8a8ennoretak8a tsi iontons, onen se8akatonnhakanonni, iahse tokenske teken.

Nahoten ietokatha tsi iah tokenske teiakoterientason?

Ne ietokatha, onen tsini tia8enhon iontsteristha kari8aksensk8eokon ne ionsteristak8e arekho tsi tsiontateronk8enni.

Senha katiken iori8atsanit naonsaiontsteriste kari8aksen tsiakorihontionne?

Senha ne iori8atsanit, aseken ron8akenrenseronnis ne Ra8enniio sakotenronne.

Onka senha ori8iio tsi tsiakotatre8aton?

Ne kon8aiats senha ori8iio tsi tsiakotatre8aton, nene niatehaiati ne ra8enniio raori8a tsi tsiontatre8atha, tsini iahtiiaihe8e tsini hoianere.

Nahoten iontsennonniatak8a netho niiot tsi tsiotatre8aton?

Ne iontsennonniatak8a ok sa ok sonterake8e naori8anerahaksera, Ka8enniio ki ionskaneks naonsaiontateronk8ase.

Onka ne tikenha ori8iio tsi tsiakotatre8aton?

Ne kon8aiats tikenha ori8iio tsi tsiakotatre8aton, nene neok tsiontatre8atak8a tsini 8ahetken ne kari8aneren, tsi oni niietsanis noneshon, nok tsini tennhatens ne karonhiake.

Nahoten iontsennonniatak8a nehniiot tsi tsiakotatre8aton?

Ne nennee iontsennonniatak8a, ense8aterake8e sane nakori8anerahaksera, tsi ok tenhnon ensakoterennaienhase ne *skarake8atha.*

Nahoten iontsennonniatak8a, ne ok aori8a tsiontatre8atha nothenon sonha non8entsiake?

Iah othenon teiontsennonniatak8a, aseken iahtehaiatare ne ra8enniio tsi tsiakotatre8aton.

Ak8ekon ken iontsennonniatak8a ne ierihoktha Tsiontonnhakanonniatha?

Iah ak8ekon te iontsennonniatak8a, iken notiake ne ok ne iontsorianeronk8as, iahse tokenske tetiaka8ehtak8en naka8eriane.

Se8aterake8as ken tsi iakori8aneren ne tsiori8at iate tsieri8as8ens?

Iah othenon te se8aterake8ahtha; tsi ok ak8ekon satetsies8ens ne iori8atsanit nahoten, ne ok ense8aterake8e ak8ekon.

To kati niiakoiata8ens niakori8ancrahakskon, tiotkon sane tsiontateronk8ennis nok iahtesiontatre8atha?

Iah othenon tetiotokte tsini iakori8anerenhenhaties, senha iontatenikonhrahnirats kari8aksenke, iahtetsietsanis naeri8anerake, nok oni se8atierens oktontaia8entsi 8ahiheie, iatetsiakotatre8aton.

§ 4. AHON8ARIHOKTASE.

Kani kaien ne kaierihaton aieri8aierite?

Ahon8arihoktase Iesos rori8a8ase tsinikon iakori8aien ne iotaksen.

Oh naa8en, iori8atsanit iakori8aseton, tsioterake8en ken notiake tsi iakori8aneren ?

Iah enskatha tetsioterake8en ; ne tenhnon senha iori8atsanit iakori8anerahakton, aseken iakori8aiesaton se8atateronk8enni.

Tonaieiere nonen sesakoronk8ennire ?

Ok etho taiontontsoten tsi renteron ; taieiasonten, aiairon : " Rakeni, tak8aterennaienhas, aseken 8ake-" ri8anerahakskon ;" nok aierihokten *Tsiontateronk8ennitha, ii akeri8a* naieniharho.

Tonaieiere nonen iakorihokte tsi iakori8aneren ?

Aiairon : *Ethonikon kehiare ; ak8ekon sakatatre8ate nok oni tsinikon niatekehiare ; askitenre, askenatonhase taonsakeri8aserako.*

Tonaieiere nonen 8asakoterennaienhase ne skarake8atha ?

Ethone ak8a aionk8isron nakonikonhrakon aonsaiontatre8ate ; aienrheke, iah non8enton taonsakeri8anerake nohnaken ; nok skennenha aierihokten *Tsiontonnhakanonniatha.*

§ 5. TAONSAIERI8ASERAKO.

1

Nahoten ne teskari8aserak8en kon8aiats ?

Teskari8aserak8en kon8aiats, tsi shon8anikonhraseronnis ne Ra8enniio ron8asentennihne, nok oni tsiontatenikonhraseronnis nonk8e, iontatenikonhraksatonne.

Nahoten shon8anikonhraseronniatha ne Ra8enniio ?

Ne shon8anikonhraseronniatha, atatiesaton, atatitenron, entakon, karonhiakenhon; ne oni shon8anikonhraseronniatha naieri8aierite tsi nahoten ensakonatonhase se8atateronk8ennike Iesos rori8a8ase.

Nahoten tsiontatenikonhraseronniatha nontatekenson?

Ne tsiontatenikonhraseronniatha naonsaiontatieritse tsiniiontatkaronni.

XXXXXXXXXXXXXXXXX:X:XXXXXXXXXXXXXXXXX

OKARISTIA.

Toni karihoten Okaristia?

Okaristia kon8aiats, Ori8atokentiko8a, ne roiatasetak8enhaties raonha Iesos sonk8a8enniio, ak8a tsini haiatoten karonhiake, iken ne raieronke, raonek8ensa, raotonnhetston ak8ekon oni ne raoniosera, etho ionatasetak8enhatie tsi kaieronni kanatarok kenha, otsitsia kenha oni.

Katke nihori8ison Iesos Okaristia?

Entakta tsihon8ariosere.

Nahoten ra8eron tsahari8isa Nokaristia?

Ra8eron, tiotkon akari8ateke kari8iiostonke tsini hoieren sahon8ario.

Oh nihoieren sahon8ario?

Ro8enniioston Niio Roniha ne raieronke, raonek8ensa nok raoronhiakensera ne taonsahari8aserak8ate tsini iakori8aneren nonk8e.

Sekon ken non8a niho8enniiostha ne Roniha tsini hoieren nethone?

Sekon niho8enniiostha tsi iakohasen niate8enniserake.

Teskiatieren katiken tsi iakohasen tsini hoieren sahon8ario?

Ak8a ok ne saori8at 8atatıes; sekon non8a niatekahaserake iakohasenton sesonk8askontak8enhaties.

Oh nihatierha Iesos Okaristiakon?

Onen tsini tia8erhon shonikonhraseronnihaties ne Roniha tiotkon ron8anikonhraksatanions nonk8e; sakotenranions oni onka kiok 8ahon8aiatisake nok oni sakotiennis ne ron8anaktotani nakonikonhrakon.

Sonk8annhaon ken ne Ra8enniio naete8aiataraseke Okaristia?

Ak8a sonk8annhaon, ensakohre8ate oni niate iontsteristha asakotienhase, iken ron8anaktannhese aka8eriane, katkeha oni ne raonha ensesakonaktannhese karonhiake.

Nahoten iontsennonniatak8a naeiatarane?

Ne iontsennonniatak8a tsi raonha Iesos sakotiennis on8e ak8a tsini haiatoten karonhiake; ne oni iontsennonniatak8a tsi ak8a 8ahaianerenste nakotonnhetston.

Ak8ekon ken iontsennonniatak8a naeiatarane?

Iah ak8ekon te iontsennonniatak8a; otiake okeken senha iakotatkaronniionhatie tsi sakotiennis.

Ok nakentiohkoten niah othenon teiontsennonniatak8a tsi sakotiennis?

Nene kentiohk8aksensk8a, iakori8aseton se8atateronk8ennike; nok otiake ori8ak8ekon sane ron-

8arihoktani ne sesakoronk8enni, nok iatetiakonikonhrasahaton niatekakonte aonsaiakorihonti ; nok otiake tsiniiot ne iontenno8entha nahenterontake Okaristiiakon.

Aka8entakon ken niienhre, akiatarane ?

Ak8a aka8entakon ne skennen tiiakonnhe. Asonthen naontaiontasa8en niah othenen taonsaieke, iah oni othenon taonsaiehnekihra.

Teiontskahons ken Nokaristia ?

Iahta teiontskahons ; ok skennen tahonhnek8ane.

To naieiere nonen sakotiennire ?

Ak8a aionte8eienton tsini kahaseres ieiatarasere ; aierihokten ieiatarastha.

Nahoten ieherha tsi iehasentak8a nonen iehasenne ?

Kanatarok ieherha otsitsia oni.

Tiotkon onte ken kanatarok iken otsitsia oni ?

Iahten. Tsinaha8ennahnoton ne rohasen tsini hoieren Iesos sahasa Nokaristia ; ethone natese8attenies ne kanatarok otsitsia oni, Iesos raieronke nok raonek8ensa 8atons.

Tsi tehaiaks Nokaristia, iah ken tatehoiatiaks Iesos ?

Iahten. Ne ok tehaiaks tsi kanataraieronni.

Kanonk8ati raiatare Iesos nonen teiakokhasion Nokaristia ?

Oktatetsiaronkon tehaiatare.

Tokat kenni8aa sakonnhonton, raiatak8ekon ken sakotienni ?

Raiatak8ekon sakotienni, aseken raiatananon Okaristiiakon.

Tokat tekaiasere ensakonnhontho, tekeni ken tensakotienhase ?

Iahten. Enskat ok iori8entaon ensakotienhase.

Thahtenties ken Iesos karonhiake nonen 8ahatien Nokaristiiakon ?

Iah heren tehretha ; tenteron karonhiake, renteron oni Okaristiiakon, aseken iah othenon tehonoronse.

Tekiattihen onte ken Nokaristia ne tekaiasonte?

Ak8a eso tsi tekiattihen ; iken ne tekaiasonte, ne ok 8atenientenstakon tsi ron8aiatanentakton ; nok Nokaristiiakon tokenske on8e renteron.

Toni karihoten naontiesate tsi sakotiennis ?

Ne aonhatsi8a iori8atsanit tsinikon ieri8anerahaktha non8entsiake.

To naieiere ne iakotahitakhe ahon8aienterhane ne Ra8enniio?

Niate 8enniserake ahon8anekenniheke nasakotenre, karo naiaiheie, tosa non8enton aiontiesate tsi ensakotieuhase.

To naieiere naienrheke, tosa akatiesate?

Aonsaiakorihonti tsini iakori8annihikonhaties ; akon8atek8enniheke ne kari8aksen, nok akon8ehiahrontie tsi iakori8iioston.

Toni ioterihonte Nokaristia.

Tekeni teioterihonte, Ra8enniioke, tenhnon onk8ehne, aseken aonha Nokaristia tetsiakorahnekens nonk8e nok ne Ra8enniio, tehonatekhasionne.

Oh niiot tsi ioterihonte ne Ra8enniioke nonk8ati?

Ne tsi iatetsiotata8i naonnise katsenensonha ron-

8aiennisk8e ne Ra8enniio ; nok non8a ne ok shon8aiennis Iesos raieronke nok raonek8ensa ; nene *Iehasens* kon8aiats.

Oh niiot tsi ioterihonte onk8ehne nonh8ati ?

Ne nennee tsi sakotiennis naeiatarane, ratsientani nakotonnhetston, aiakonikonkatsteke tosa aiakosenni notkon, tsi iieks ne raieronke nok raonek8ensa ; ne *Ori8atokentiko8a* kon8aiats.

Iakonaktote ken nok tiiakonk8esonha ahon8aienhase ne Ra8enniio Iesos raieronke nok raonek8ensa ?

Ok eken ioteri8ison Niakori8iioston okon, tsi ionterennaiens, taiakoiena8akon ne rohasen, nahon8aienhase Iesos raieronke nok raotonnhetston, aienrheke, akanoronke tsi katerennaiens.

Ohni karikoten iontathasennis ?

Ne aonhaa 8aterennaientakseranoron, aseken iah onk8e akoterennaientaksera, Iesos Sonk8a8enniio raoterennaientaksera ; ne ok ia8et raonnhatsera ne rohasen.

IONTERENNAIENTAK8A.

Teieiasontha.

† Rasennakon Roniha, nok Roienha, nok Rotkon roiatatokenti. Ethonaia8en.

Iesos roterennaientakserison.

Tak8aienha ne karonhiake tesiteron, aiesasennaien, aiesa8enniiostake, aiesa8ennarak8ake non8entsiake tsiniiot ne karonhiake tiesa8ennarak8a.

Tak8anont ne ken8ente iakionnhekon niate8enniserake ; sasanikonrhen nionk8ari8aneren, tsiniiot nii tsionk8anikonrhens othenon ionkinikonhraksaton nonk8e ; tosa aionk8asenni ne kari8aneren, ak8ekon erensa8it niotaksense. Ethonaia8en.

Raronhiakeronon rao8enna.

On8ari tekonnoronk8anions ise tsiati ioianerenstak8a, Ra8enniio senik8ekon, sonhaa nakonnhetien tsini hiakonniensta ne Niio, Iesos oni hetsienha raonhaa tsini hon8asennaiens.

On8ari saiatatokenti, Niio hetsienha, tak8aterennaienhas ionk8ari8anerahakskon non8a nok oni tsi nentiak8enheionsere. Ethonaia8en.

Ratik8ekonne raoti8enna.

Te8akehtak8en Niio Roniha iahothenon tehonoronse, rote8eiennonni karonhia on8entsia oni.

Te8akehtak8en Iesos Kristos raonhatsi8a Niio Roienha Sonk8a8ennio onk8e rotonhon, ne roiatison Rotkon roiatatokenti ; On8ari rote8eton, iate kanak8aienteri. Ethone si hoterihontak8e Konsk8irat ron8aiatsk8e, roronhiakenhon ne Iesos, ron8aiatanentakton tekaientannhareke, ra8enheion, ron8aiataten, on8entsiakon iehokton, nok asen8atontha ni8enniserake shotonnheton. Karonhiake iesha8enonton, ethokati non8a ieshenteron tsi ra8eientehtakon ne Roniha iahothenon tehonoronse, tentesakoiatoretane neniakonnheke nok oni niako8entaon.

Te8akehtakon oni ne Rotkon ak8a roiatatokenti Sonk8a8enniio, Kentiohk8aien otiohk8atokenti, on8entsiak8ekon sakentiohk8at, iken teiontatseronni-

ennis akoiatatokentison, se8aterake8as iakori8aneren, entsiontonnhete niako8entaon, iatekakonte ientsiakonnheke, Ethonaia8en.

Tsiontateronk8ennitha.

Niio ise Se8enniio tsi iakionnhe, iah othenon tesanoronse satontek; ise oni On8ari saiatatokenti, iate senak8aienteri; 8ishe satkon seronhiakehronon, Sa8atis saiatatokenti; Tier, Kor oni Iesos hetsiseni8ennenha8ak8e, se8ak8ekon ne Se8aiatatokenti karonhiake tise8anakere, ise oni hetseri8a8ase ne sonk8a8enniio Iesos, se8ak8ekon tsiatontek, onen 8akeri8aienterene tsini 8akeri8aneren kennontonniontserake, ke8ennake,ke8eiennake oni; ii akeri8á, ii akeri8a, ii akeri8ako8a. Onen kati On8ari saiatatokenti, iate senak8aienteri; 8ishe satkon seronhiakehronon. Sa8atis saiatatokenti, Tier, Kor oni Iesos hetsiseni8ennenha8ak8e, se8ak8ekon Se8aiatatokenti karonhiake tise8anakere, ise oni hetseri8a8ase ne sonk8a8enniio Iesos, se8ak8ekon k8ennitentase nask8aterennaienhase, aonsonterake8e tsi 8akeri8aneren. Ethonaia8en.

Oieri niha8ennake ne Niio.

1. Saiatat ok Niio hetse8enniiostak raonhatsi8a Ra8enniio tsi sonnhe.
2. Tosa hetsennaiesat Ra8enniio raosenna.
3. Satsterist ia8entatokenton Niio ra8ennisera.
4. Sekonnienstak iesaienha, aionnise asonnheke.
5. Tosa seiaset nonk8e.
6. Tosa satenak8aiesat.

7. Tosa senensko.
8. Tosa seienno8enten.
9. Tosa saskaneksek kanak8aiestsera.
10. Tosa saskaneksek akoren ako8enk, aserheke akenensko.

Tsiatak nika8ennake ne Kentiohk8atokenti.

1. Tsiatarak ohaseratokentonke Niio ra8enniserake, nok oni tsi ia8entatokentaserons.
2. Satsterist ia8entatokenton okonha.
3. Aonsaiesaronk8ase arahonne enskat tsiniioseres,
4. Ahiatienhase Iesos arahonne tsinonsahatonnhete.
5. Satsterist iaka8entontietha, kaieri niiok8enraron kon8aiats, entakta ne 8entanoronson, nok oni ne kaieri ni8asontashen karoha tsi ronsahatonnhete.
6. Tosa se8arak ron8aiatanentaktonne 8enniserate.
7. Aontaseri8aierite othenon tentsenon8eronniontake ne Ra8enniio nensatonnisahase.

Iakori8iiostakon.

Se8enniio te8akehtakon ak8a ori8iio tsinikon ionk8arionniennis ne kentiohk8atokenti, aseken ise tisa8enninekenhon niah taonton asenno8ente.

Iakorharekon.

Se8enniio ak8ah 8akerhare nenskiena8ase tsinakiere ne karonhiake akatsennonni,ne enskitenrate tsini sonk8atsennonniatenni Iesos sonk8a8enniio, aseken ethonisk8arharatstenni.

Ron8anon8esta Niio.

Se8enniio sonhatsi8a konnon8es akenikonhrak8ekon, aseken iahtiiaiehe8e tsini saianere ; nok ise sari8ake kenon8es ak8ekon nonk8e tsi nii nikatatenon8es.

Tsiontonnhakanonniatha.

Niio ise se8enniio tsi iakionnhe, onen 8akeri8aienterene tsini 8akeri8aneren ; ak8a tokenske iatekattokha, 8akite on8e tsini 8akieren, niia8eta konnak8atenni, kon8ennontion. Onen kati non8a sakatatre8ate, skeri8a8ens tsini 8akerikaneren, iken ise seri8a8ens ne ieri8aneraks. Ne ki skatatre8atak8a tsini konnon8es, sonhaa tsini sataniten-raskon, sonhaa aiesanon8ehake naionttokhake nonk8e. Onen ki non8a se8akatonnhakanonni, ak8a te8akennikonhrasahaton, ikehre iah non8enton taonsakeri8anerake, iah non8enton etho taonsakiere tsinen8e enkonnheke. Takitenr Iesos, sasanikonrhen tsini 8akieren ; 8ari saiatatokenti, takitenr tak8aterennaienhas, ahakitenre Iesos hetsienha, karonhiake ahakiatinionte tsinenkatonnhokten. Etho naia8en.

Teiontskahonne.

Se8enniio, 8akon8enniioste ne tekatskahonne ; rasennakon Roniha, nok Roienha, nok Rotkon roiatatokenti. Etho naia8en.

Tsi naek8entane.

Nia8en, Se8enniio, 8asetsienten ne kieronke, asetsienten oni nak8atonnhetston ; rasennakon Roniha, nok Roienha nok Rotkon roiatatokenti. Etho naia8en.



KONTIRI8AK8ENIIOSON

IAKORI8IIOSTAKON.

—

1. Ranakere on8e, *Niio*, iah othenon tetiotokte tsini haiatoten ; roronhison, raon8entsion, nok raonhatsi8a Ra8enniio ori8ak8ekon.

2. Tsi sonk8aiatison ra8eron : Aionkienterihake, aionkenon8ehake nok aionke8ennarak8ake non8entsiake, etho naonta8e taiontentsa ne karonhiake.

3. Kaieri niiakori8aien nonk8e ne kanoron : 1° tsi eniaiheie ; tenkiatekhasi nieronke nakotonnhetston, tsiniiore entsiontonnhete. 2° Tsi tensakoiatorete ne Ra8enniio, ien8atkontak8e on8e tsi ok nenhari8isa. 3° Tsi teniontonnhakariaseke iatekakonte non8entsiakon niakonk8etaksens. 4° Tsi eniontsennonni on8e karonhiake ne tiakori8aieris.

4. *Asenseratokenti* kon8aiats, tsi enskat ok ranakere ne Niio, asen natehaiasere, Roniha, Roienha, nok Rotkon roiatatokenti. Asen sane nihati ; nok satehonnas, aseken sahaiatat Niio nasen nihati.

5. Niio Roienha onk8e rotatonni ; tehotatek8enni oieronta nok natonnhetston tsiniiot nonk8e ; ra8eron : Aiontsennonni nonk8e tsi etho nihoieren. *Iesos Kristos* ron8aiats. Rotkon roiatatokenti roiataten Non8ari kaiatakon ; roienha kati iotonhon Non8ari ioiatatokenti tsi aonha rote8eton.

6. Niio Roienha Iesos Kristos rotate8enteton tekaiasontne nasonk8ari8ahtonten ne kari8aneren, nok naonsasonk8askontako noneshon.

7. Ori8iio ionk8aterientare Niio nihaiatoten ne Iesos Kristos, nok tsi karonhiake nitia8enon ne raori8iiostontsera ; aseken sotsi iori8anerak8atenions tsini hotieranion ; ak8ekon roieriton tsini hotiieren ne rotitokensehak8e ; roiatatokentiko8a nihaiatotenne ; on8entsiak8ekon tesakos8atetenni ne raoianerenseratokenti ; tesakoreniaton non8entsiake Sitaheronon ne ron8ario, sekon non8a nihatinakere.

8. *Kentiohk8atokenti* kon8aiats akotiok8ak8ekon Iakori8iioston on8entsiak8ekon teiakorenihon, ron8atiko8anens Ratiri8a8akonson, sakorihonte Nari8a8akonko8a ; nok ne ratiri8a8akon ne iesesakotirihonte ne ratitsihenstatsi okon.

9. Ari8a8akonko8a ratik8ekon ne Ratiri8a8akonson ratiiatak8eniios kari8iiostonke ; ne kon8aiats Kentiohk8atokenti ionk8arionniennis ; Iesos sakonnhaon tsi ionkitokatennis ne rorihotasionk8en kari8anoronson. Sako8enniioston oni tsi ok nahoten aionkiiatenientenseheke non8entsiake, ne iah karonhiake taiontsennonni niatenieri8aierithe.

10. Iate ieiatare Iesos rotiohk8ison, iateiakohahaien karonhiake aiontsennonni. Kaieri niiori8ake kon8aienterestha non8entsiake : 1° Sakentiohk8at non8entsiak8ekon, sakari8at iakori8iiostakon, sate iako8enk tsini hoson Iesos nori8atokentiko8a, tehon8ati8ennakanere Ratiri8a8akonson, ne nenneh iateshon8akanere Nari8a8akonko8a. 2° Aonhaa iotiohk8a-

tokenti ko8a aseken roiatatokentiko8a ne rotiohk8ison, o8ennatokentiko8a ne rao8enna, ori8atokentiko8a ne rori8isahannhon, iah oni kaneka nakte te kaien nakoiatatokenti, nok eso ne iori8anerak8atenions rori8anirhatston Iesos teieiasontha nakarikiiostontseroten. 3° Aonhatsi8a on8entsiak8ekon teiorenihon, nok tsinen8e enion8entsiateke iah non8enton tiiaonhton, aseken ehnihori8ison ne rotiohk8ison. 4° Ratik8ekonne nitia8enon, aseken rononha tehotiri8areniaton non8entsiak8ekon, nok raotinaktake ratiteron ne non8a teshatiri8areniatha, nok tsinen8e ethoneniohton.

11. Iontatseronniennis nakoiatatokentison kon8aiats, tsi sate iako8enk iontsennonniatha kari8iiostonke, ne sekon iakonnke non8entsiake, nok nakoiatatokenti karonhiake tieteron, nok niakotiaktani tsi tetieseronniatha, naiekarokten Ra8enniioke. Etho nite8es tsi ietiiennitentase Ioiatatokenti 8ari, Eronhiakehronon, nok Nakoiatatokentison. Etho oni nite8es ietiiatakennkas tsi tetieseronniatha tetsieri8aserak8as, tsi ietiiaterennaiennis, nok tsi ietiiennis ne ionk8ari8aieritonhatie kari8iiose okonha non8entsiake.

12. Oieri niha8ennake ne Niio. Ne kontiri8ak8ennios sakotenientense nonk8e : 1. Ahon8asennaienta-k8ake, naontaiaka8ehtakon, nok tsi aiakorhareke naiontsennonni, nok tsi ahon8anoronk8ake raonha, onk8e oni aiontatenoronk8ake, nok tsi aienoronk8ake ne kari8iioston. 2. Tosa ahon8asennaiesate. 3. Tosa aiontenniseratiesate ne ra8ennisera. 4. Aiontate8ennarak8ake nontatienha, iontatko8anens oni. 5. Tosa aiontats8en, tosa aiontateriio, tosa aiontatkenrense-

ronni, tosa aiontateri8anerahakten. 6. Tosa aiakori8aientake kanak8aiesatsera. 7. Tosa aienensko, tosa oni aiontatkaronni nonk8e. 8. Tosa aionno8ente. 9. Tosa aionskanekseke akoren ako8enk. 10. Tosa oni aionnontonnion ne kanak8aiesatsera.

13. Tsiatak niionk8atenientense ne Kentiohk8atokenti: 1. Aiakenniseranoronk8ake ne ia8entarononstanion ; 2. aieiatarake tsi iakohasen Niiohne nok oni tsi ia8entatokentaserons ; 3. aonsaiontateronk8enniheke tsioseratson ; 4. aieiatarane tsinonsahatonnhete; 5. aiaka8entontiete ne kaieri ni8asontashen tsi shatonnhethe, kaieri niiok8enhraron nok nentakta ne 8entanoronson ; 6. aionte8aratka8e ron8aiatanentaktonne 8enniserate; 7. aiakoti nononsatokentike nonen iakoienthok8en.

14. Kari8aneren kon8aiats tsi ron8a8ennonties ne Ra8enniio nok tsi kon8a8ennonties na Kentiohk8atokenti. Kari8anerahakserakaion kon8aiats ne raori8anerahasera totierenton nonk8e Atan, sonk8ari8anerahakserarhon, ak8ekon ionk8aiatoronhatie nonk8e 8ete8aton. Kari8anerahakserase kon8aiats ne ii tite8ennontons, nonen te8attokha, hetsite8a8ennonties ne Ra8enniio; otiake iori8atsanit, nok otiake kenniiori8aa tsi ieri8aneraks.

15. Tsiatak Nikontiri8anerahakserak8enniios, ne iohna8eroton ne kari8anerahaksera okon. Kanaiesera, kanionsera, kanosasera, kanak8aiesatsera, atetsensera, kanak8ensera nok iakentorha.

16. Iah othenon taete8ak8eni naontete8ari8aierite karonhiake aori8ake, niahtasonk8aiena8asera ne

Ra8enniio. Tiotkon kati sakoiena8ase ne ionterennaiens, nok ieri8anoronk8a tsi ron8a8ennahnotons, nok ieri8aierits Nori8atokentiko8a, nene sonk8atenietentsera8i Iesos naionk8aiatatokentiste. Ak8ekon enskatson iotik8eniatseraien naionkiiatsennonniaten.

17. Iontatenek8ahestba skarake8atha kari8anerahakserakaion nok Ra8enniio sakoienokonha, Kentiohk8atokenti oni akoienokonha ionk8aiatotenstha. Iontatkentsiokhas ionk8a8is ne Rotkon roiatokenti, ak8ekon oni tsini hoien nasakotenre nonk8e. Okaristia kaha8e Iesos raieronke, raonek8ensa, raotonnhetston nok raoniiosera, tsi kaieronni kanatarokkenha otsitsiakenha oni; ionk8aiatanentaktha tsi renteron Iesos naetionnhekon tsi ronnhe. Se8atateronk8enni skarake8as ne iakori8aneren tsinahe tiakotenek8aheston. Iontatiatokhas niakonon8aktani ionk8aiena8ase Ra8enniioke aete8enheie. Iontaterihontak8a ne ratihasens iakok8eniatsera8is iakoiena8ase oni ne Ra8enniio raori8a aiakoterihontake. Te8ateranekenseratòkenti Ra8enniioke teiakorahnekens ratsin nok tsiothon8isen, nok iakoiena8ase skennen taiakonnheke non8entsiake, kari8iiostonke oni aiontatehiaron nontatienokonha.

18. Naieri8aierite Se8atateronk8enni, 8isk niiori8ake tsi naieiere: 1. aieri8aienterihake Niio raoianerensera; 2. otokenhon aiontennikonhrisake tsini iakori8aneren; 3. akonihonhrakon aonsaieri8as8enseke tsinikon iakori8aien niotaksen; 4. ori8ak8ekon ahon8arihoktase Ra8enniio ro8ennenha8e tsinikon iake-

hiare ; 5. aiakoterientason naierikaierite nahoten ensakotenientense aienrheke, iahtaonsakeri8anerake.

19. Tsi tsiontateronk8ennis, ne ok ense8aterake8e nakori8anerahaksera 1. akonikonhrakon tsiontats8ens, 2. Ra8enniio raori8a tsi tsiontatre8atha, 3. ori8ak8ekon tsieri8as8ens, 4. iakoterientason ne aierako nak8ekon aionte8entete, ak8ekon oni aiontkaronni, ka8enniio ki tosa enskat oni aieri8anerake ne iori8atsanit. Iah etho teiakonikonhroten, oktiieiakono8enton.

20. Aienrheke akeri8aierite tsi eniakoniake, 1, ahon8ari8aienhase niare ne sesakoronk8enni ; 2. ne senha taiekanerake naiakori8iioston ; 3. tosa akarake ne teioticronnion neniakoniake ; 4. tosa aiakoiatoron ne ne iori8atsanit ; 5. ne asakoterennaienhase Ra8enniio ro8ennenha8e sakorionniennis.

21. Te8ateri8aserak8atha Kon8aiats, Iesos raoronaiakensera okon, nok oni nakoiatatokentison akoronhiakensera, ne kati sakoiakkonnis nari8a8akonko8a, nonen tsioterake8en nakori8anerahaksera, takiatieste tsini iakotateronhiakenton non8entsiake, naiakoiena8ase tsi tetsicri8aserak8as.

IONTATKENTSIOKHASTHA.

—

Toni karihoten iontatkentsiokhas?

Iontatkentsiokhas kon8aiats, ori8atokentiko8a tsi sakotiennis ne Rotkon roiatatokenti, nasakonikonhrahnirate ne tosa aiakosenni notkonseraksen non8entsiake.

Onka ne Rotkon roiatatokenti?

Ne nashen ratontha nashen natehaiasere ne Niio.

Ra8enniio ken ne Rotkon roiatatokenti?

Ak8a ne sahaiatat Ra8enniio ne Roniha nok Roienha nok Rotkon roiatatokenti.

Oh nikarihoten tsi sakotiennis ne R. r.?

Sako8is onikonhratokenti, etho ia8et naiakonikonhrotenhake tsini honikonhrotenne Iesos on8entsiake sіresk8e.

Ak8ekon ken sako8is netho naiakonikonhrotenhake?

Iahten: tsi ok niakon nak8a iakotennikonhraseronni.

Ak8a katiken iotsennonniat naontatkentiokha8e?

Ak8a, aseken ne skak8atak8as naiakotiesaton tsi iakotenek8aheston.

Senha katiken ieiatanorons kari8iiostonke nonen iakotkentsiokha?

Senha; aseken tsi saka8enhienarhon Ari8a8akon 8enhienatokenti, iiore on8e neiatake tsi sakoiatarak8en ne Ra8enniio, tsiniiot nakoskenrakehte, asteson aiakoteriiohake notkonseraksen.

Kari8aksen katiken niahteionsteristha nasakokentsiokha8e?

Ak8a kari8aksen, aseken tsiniiot niahtiiekaieri tsi iakori8iioston narekho teiakotkentsiokha; raonha Ari8a8akon ensakoieritse tsi iakori8iioston nensakokentsiokha8e.

Tonaieiere naieri8aierite tsi iakotkentsiokha?

Ak8a akonikonhrak8ekon aiakoterientasonhonhake, aienrheke: tsinen8e enkonnheke enkiatakénnhaseke ne kari8iioston ke8ennake ke8eiennake oni.

NIAHTE 8ENNISERAKE IONTERENNAIENTAK8A NE TOSA AIEHNEKAKASTE.

Iesos iesanekanonten otsate iotsitsiatken tekaieston, ta8entenr.

8ari saiatatokenti, iah othenon tesaiatoronhon sasatiatata, tak8aterennaienhas ne k8aniakesen.

8ari saiatatokenti, iontek8asentak8a tsi tesiteron niakori8anerahakskon, tak8aterennaienhas.

TSI TEIONNONSATASES.

Skaiatonseratson, enskat *Tak8aienha* enskat *8ari tekonnoronk8anion;* enskat *ahon8asennaien, &c.* nok *asetenre se8enniio tsi tetieseronniatha tieteron;* nok tsi iehasentak8a, are enskat *Tak8aienha* nok enskat *8ari tekonnoronk8anion.*

Ne tekanerenston naiontsennonni karonhiake, naiakori8ahniratonhatie tiotkon tsini iakoieren saontatenek8aheste, tsi iaka8en: " 8akiatonti noneshonhro-
" non; onkerihonti noneshonhronon aori8a okon.
" Tokenske se8enniio, iah non8a taionke8ennakara-
" tate; ak8a non8a ii 8akiatonti noneshonhronon;
" onkerihonti naori8aokon; onkerihonti kanaiesera,
" kanak8aiesatsera; onkerihonti iakonon8arahtontha,
" iakonon8aroriatha; onkerihonti kanak8ensera, ata-
" ts8enhon; sonhaa, se8enniio, 8akonkenniioste tsi
" konnhe nok tsi enkiheie; ethonaia8en."